



# Compagnie Du SARTO

« Sabaudiae Animus Robur Terrarum Orbis »

*Souffle de Savoie Force du monde.*

## Le Lien Sartorien

Bulletin d'information de la Compagnie du Sarto

### Rappel Des Manifestations Pour Le Mois de Décembre 2012 .

1er Décembre	P. des Dauphins	Assemblée Générale du Portique
06 Décembre	P. d'Albertville	Assemblée Générale du Portique
07 Décembre	P. de Chambéry	Assemblée Générale du Portique
07 Décembre	P. d'Aix les Bains	Assemblée Générale du Portique
09 Décembre	P. de Tarentaise	Assemblée Générale du Portique
09 Décembre	P. de l'Albarine	Assemblée Générale du Portique
13 Décembre	P. de Chambéry	Assemblée Générale du Portique
13 Décembre	V. Alpe Dauphiné	Assemblée Générale de la Vigilance

Maison des Associations – 67 Rue Saint François de Sales - BAL M5 – 73000 CHAMBERY  
 ☎ : 06 76 86 65 37 – Courriel et correspondance : [gayanro@orange.fr](mailto:gayanro@orange.fr)  
 Site Internet : [www.lesarto.com](http://www.lesarto.com)

Directeur de Publication : Roger GAY – Réalisé et IPNS : Roland COVAREL  
 Article 2 des statuts : La Compagnie s'interdit toute action économique, politique ou religieuse.

**C**hers Compagnons le saviez-vous ???



Il y a quatre âges dans la vie d'un homme :

**C**elui où il croit au Père Noël

**C**elui où il ne croit plus au Père Noël

**C**elui où il se prend pour le Père Noël

**C**elui où il ressemble au Père Noël

**B**on et **J**oyeux **N**oël à tous les **C**ompagnons et à leurs familles.

**L**e **G**rand **C**hancelier

## **Prochaines Manifestations.**

### **Portique De la Dent du Chat.**

**RAPPEL**

#### **SAINT VINCENT – FETE DES VIGNERONS**

**DIMANCHE 20 JANVIER – YENNE**

Chers Compagnons de tous Portiques, comme cela a été annoncé dans le Lien de Novembre et afin de perpétuer cette belle tradition qu'est la « **Saint Vincent** », nous vous invitons à nous retrouver tous ensemble et très nombreux à Yenne.

Ce sera une grande fête ... Comme la Compagnie du Sarto sait le faire, en présence d'un grand nombre de vigneronns de l'avant pays savoyard et de la Combe de Savoie.

Un concours des vins de Savoie sera certainement organisé ... Nous sommes en relation avec le CIVS !

Nous occuperons la salle polyvalente de Yenne, qui nous permet de recevoir beaucoup de monde.

Comme à l'accoutumée, aura lieu la messe de la Saint Vincent en l'église de Yenne.

Le défilé habituel des Compagnons du Sarto ainsi que les dignitaires en costume d'apparat.

Nous aurons le grand plaisir de recevoir probablement d'autres Confréries régionales et d'ailleurs.

Le programme définitif vous sera communiqué dans le Lien de Janvier, avec tous les détails de l'organisation de la matinée.

La partie officielle se fera en la présence de notre Grand Chancelier « Roger Gay » et d'autorités régionales, Un Ruban d'honneur sera remis au Maire de Yenne « Maurice Michaud »

Pour l'heure nous pouvons vous dire que le repas de gala sera orchestré par Thierry et ses musiciens, dans une animation musicale permanente et une ambiance chaleureuse.

Après le déjeuner, place à la danse, avois à tous les professionnels et amateurs.

Le menu sera le suivant :

Salade Landaise

Noix de veau – Sauce forestière

Assortiments de légumes

Champignons persillés - Gratin dauphinois

Fromage blanc – Crème

Framboisier

Café

Vins de Savoie – Blanc – Rouge - Pétillant

La participation à cette agréable journée, sera de 45,00 Eurospar personne.

Un bulletin de réservation est disponible en fin du présent Lien.

Retenez vos places à l'avance, afin que nous puissions faciliter l'organisation de cette fête.

Nous vous attendons nombreux – Merci à tous !

**N.B:** Dans toutes nos manifestations, le produit de la recette cumulée est entièrement et annuellement reversé en faveur d'une association à caractère caritatif et humanitaire.

**Bernard Foray « M.P »**

**VISITE & DEGUSTATION CAVEAU NICOLAS PERRET – BILLIEME**

**MERCREDI 12 DECEMBRE 2012 – 18 HEURES**

*Pour terminer l'année en beauté, nous vous proposons la visite du Caveau de Nicolas Perret, viticulteur et négociant à Billième (Jongieux – Avant Pays Savoyard)*

*La visite qui commencera dès 18 heures au caveau, sera suivie d'une dégustation offerte par Nicolas Perret.*

*La vente de produit du terroir est à votre disposition, autant que vous en jugiez nécessaire et sans obligation.*

*Aux environs de 20 heures, nous nous retrouverons ensemble pour un dîner « Tartiflette » à Landrecin au restaurant « Montaplan »*

*La participation demandée sera de Euro 27,00 par personne (Visite caveau - dégustation - repas)*

**Le menu proposé est le suivant :**

*Apéritif – Cocktail « Montaplan »*

*Salade*

*Charcuterie*

*Tartiflette*

*Vacherin glacé*

*Café*

*Vins de la cave du Prieuré : Gamay rosé - Gamay rouge*

*Vins de la cave de Carrel : Mondeuse rouge*

*Néanmoins et pour clore 2012, nous vous attendons nombreux dans l'Amitié, la Convivialité.*

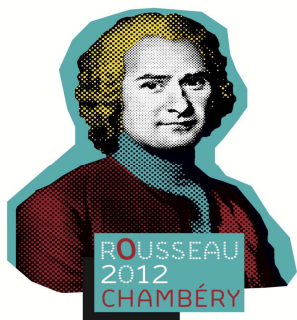
*Nous comptons sur vous, à très bientôt et au plaisir de nous revoir !*

**NB : Dans toutes nos manifestations, le produit de la recette cumulée est entièrement et annuellement reversé en faveur d'une association à caractère caritatif et humanitaire.**

**Bernard Foray M.P.**

## .Portique Ducal de Chambéry.

### Assemblée Générale du Portique



Tous les Compagnons sont invités à participer à l'assemblée Générale du Portique Ducal qui se déroulera le **jeudi 13 décembre 2012 à partir de 18h30** précises. Ce sera pour tous, l'occasion de faire un retour sur les activités de l'année qui s'achève en images ainsi que les projets de 2013. Par ailleurs les différents rapports seront soumis au vote et nous désignerons les représentants du portique Ducal pour participer à l'assemblée Générale de la Compagnie en 2013.

La soirée sera complétée par une conférence pour clore le cycle Jean Jacques ROUSSEAU. Maître Jean Charles DETHARRE ancien Bâtonnier et membre de l'Académie de Savoie fera une conférence sur la vie privée de Jean Jacques ROUSSEAU notamment à Chambéry.

Cette conférence se tiendra dans le prolongement de l'AG et débutera à 19H 30 précises. A

cette occasion, ne manquez pas d'inviter vos amis à cette conférence érudite et passionnante.

Pour clore la soirée et permettre les échanges amicaux et culturels nous partagerons un apéritif suivi d'un plat local typique en toute simplicité.

Rendez-vous au salon d'honneur des Chevaliers tireurs de Saint Baldoph.

Accueil à partir de 18h15 pour les compagnons.

A partir de 19h30 pour les amis.

La participation au repas sera de 18€ tout compris.

Merci d'avance de votre participation et surtout de votre inscription pour faciliter la gestion de l'organisation.

Contact : Michel FALCOZ 06 80 68 31 56

Maison des associations

67 rue Saint François de Sales 73000 Chambéry

**Attention!!** La ligne téléphonique de la Compagnie a été coupée et le n° 04 79 70 49 35 ne répond plus.

L'adresse E. mail [sarto.chy@wanadoo.fr](mailto:sarto.chy@wanadoo.fr) n'est plus opérationnelle.

Les Compagnons ont reçu par ailleurs une correspondance de convocation à l'Assemblée Générale.

**Le Bureau du Portique DUCAL**

**Le Major Prime Michel FALCOZ**

## .Nos Joies \* Nos Peines.

Le Portique Ducal à la tristesse de vous annoncer la disparition de notre Compagnon Pierre VOLLET décédé à Chambéry le 16 octobre dans sa 82ème année.

Ses obsèques ont été célébrées dans l'intimité familiale le 19 octobre 2012.

A son épouse Colette et ses enfants et petits enfants, les Compagnons et le Portique Ducal présentent leurs sincères condoléances et le témoignage de leur soutien le plus sincère.

Pierre VOLLET entrepreneur de profession a été un compagnon de la première heure à la Compagnie du Sarto. Il est resté fidèle à son engagement jusqu'à son dernier souffle.

Il tenait avec beaucoup de rigueur la Comptabilité au sein du Bureau du Portique DUCAL.

Nous gardons le souvenir d'un compagnon sympathique, dévoué et toujours de bonne humeur.

Adieu l'ami et cher Compagnon.

\*\_\*\*

Roger BRUNIER Compagnon de la première heure nous a quittés au mois d'octobre.

Il était le parrain de notre Dignitaire et Cœur d'Or Marcel POMMIER.

Le portique Ducal présente ses sincères condoléances à toute sa famille.

## *.Nos Joies \* Nos Peines.*

### *.Portique De Bardonecchia.*

*Nous avons la douleur d'annoncer le décès du Compagnon Beppe GAMBA.  
C'est avec beaucoup de tristesse que le Major Prime et les compagnons de Portique  
l'ont accompagné a sa dernière demeure. C'était un Sartorien fidèle ,participant à toutes les Sartories  
du Portique, avec son élégante et silencieuse figure qui inspirait confiance .  
Homme de culture, ses rapports Sartoriens étaient toujours inspirés d'une grande courtoisie et d'une  
véritable Amitié.  
Il nous a quittés en cette fin de novembre victime d'un mal inexorable, mais il nous laisse un souvenir  
plus que durable.  
Je me fais l'interprète de l'ensemble des Compagnons du SARTO auprès de son épouse et toute sa  
famille pour leur présenter en ces moments si douloureux nos condoléances les plus sincères et les  
assurer de nos sentiments amicaux les plus fraternels.  
Le souvenir de Beppe restera comme celui d'un compagnon parmi les plus inoubliables.*

*Maria Teresa Frisiero*

*\_\*\**

*Abbiamo il dolore di annunciare la scomparsa del nostro Compagnon Beppe GAMBA.  
Con grande tristezza il 29 novembre, il Major Prime Laura Moretta, insieme agli altri compagni del  
Portique l' hanno accompagnato alla sua estrema dimora.  
Beppe è stato un sartoriano fedele, sempre presente a tutte le Sartorie, con la sua alta figura che  
emanava silenziosamente fiducia e sostegno.  
Uomo di cultura,i suoi rapporti Sartoriani erano ispirati ad una grande fraterna amicizia.  
Se n'è andato in questa fine di novembre,stroncato da un male inesorabile, lasciandoci un ricordo  
incancellabile .*

*Desidero farmi interprete di tutta la Compagnie du SARTO per presentare alla sua sposa e  
alla famiglia in questi momenti così dolorosi le più sentite condoglianze e dir loro della nostra fraterna  
partecipazione alla loro pena. Il ricordo di Beppe resterà per sempre tra di noi.*

*Maria Teresa Frisiero*

*\*\_\*\**

### *.Portique Des Dauphins.*

**SANTE**

*Notre ami et compagnon Jo GUILLAUD a été hospitalisé au début du mois de Novembre pour un problème de  
circulation de sang.*

*Problème sérieux mais pris à temps. Aux dernières nouvelles tout est rentré dans l'ordre.*

*Nous lui souhaitons tous un prompt rétablissement, et je crois savoir qu'il sera parmi nous le 1<sup>e</sup> Décembre jour  
de notre AG.*

*Marcel Méchali*

**ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE DU 23 NOVEMBRE 2012**

*A l'espace « La Traverse » du Bourget du Lac, Assemblée Générale du Portique.*

*Dès 17h30 tous nos Compagnons étaient présents avec quelques amis invités, pour cette grande première.*

*Nous avons joué à guichet fermé, une assistance nombreuse ne nous donnait pas le droit à l'erreur.*

*La feuille de présence étant signée et le quorum atteint, le coup d'envoi de cette réunion importante était donné à 18 heures.*

*A souligner que la formule de présentation était simultanément doublée par des diapositives. Rapports en images accompagnés et finalisés par des commentaires.*



*L'intérêt à l'image, rendait l'écoute beaucoup plus attractive pour notre auditoire, alors très attentif.*

*Nous en profitons pour adresser toutes nos félicitations à notre membre du bureau, Roger Poncet, l'homme de l'ombre, de nous avoir rendu cette AG plutôt détendue et très agréable à suivre.*

*Bravo et merci à lui.*

*Elise Roux, de Saint Pierre de Curtille nous a honorés de sa présence.*

*Elise, était la secrétaire bénévole de notre regretté Ernest*

*Luguet fondateur du Sarto en 1955. Elle rédigeait elle même, tous les comptes rendus des Frairies de Pomboz et d'ailleurs, qu'Ernest Luguet lui transmettait.*

*Nous remercions tout particulièrement, Elise Roux d'avoir assisté à notre première AG.*

*Une participation également remarquable de Nicole et Gérard Dillenschneider, propriétaires du Château de Pomboz. Nous les remercions pour leur aimable présence.*

*Nous remercions aussi Roland Covarel « Vice Grand Chancelier » de s'être déplacé de Châtillon pour assurer la présidence de notre 1<sup>ère</sup> AG.*

*Il était également là pour nous aider dans ce premier test, par ses conseils utiles et judicieux.*

**Le rapport moral et activités :**

*Un vibrant hommage des plus sincères a été rendu à notre Compagnon Enzo Di Lisio, disparu le 16 octobre dernier. Un déroulement de diapositives nous rappelait sa présence permanente à tous nos rendez-vous sartoriens.*

*Son épouse Francesca et ses enfants, qui se trouvaient à nos côtés, ont rendu ce passage encore plus émouvant. Une immense pensée à Enzo que nous n'oublierons jamais.*

*Sur ce parcours 2012 plus réduit, par le fait que nos activités n'ont commencé que très tardivement, en mai dernier, par l'organisation du voyage de Mulhouse (Frairie Magistrale)*

*Ensuite notre 1<sup>ère</sup> Sartorie du Lavaret – Une présence remarquable à la Médiévale de Pomboz (Berceau de la Compagnie) – Sartorie du Mont du Chat –*

*Participation au forum des associations du Bourget du Lac*

*Organisation du voyage à Turin (Frairie Magistrale)*

*Inauguration officielle de notre Portique au Prieuré du Bourget du Lac.*

*Sans parler des grands rendez-vous de la Compagnie – Frairie J.-J. Rousseau à Chambéry (Ducal) –*

*Frairie des fleurs à Mulhouse – Frairie de Turin, chez nos amis cisalpins - Frairie Alpe-Dauphiné. D'autres rendez-vous à l'honneur, avec les Portiques savoyards, auxquels nous avons également participé.*

*En un mot, une brève année écourtée et bien chargée en activités.*

Un remerciement chaleureux bien mérité à tous les membres du bureau, ainsi qu'à tous les Compagnons qui ont contribué à la réussite solidaire et fraternelle de cet exercice 2012

**Le rapport moral a été adopté à l'unanimité.**

**Le rapport financier :**

Annie Pinatel, notre incorruptible argentière, donne lecture détaillée des comptes de l'exercice clos du 01/04/2012 au 31/10/2012 - Que tous nos membres et amis ont pu suivre et visionner en diapo.

Grâce à une gestion comptable très rigoureuse, nos comptes s'avèrent bien équilibrés, malgré une année très courte qui ne nous permet pas encore d'organiser une action caritative.

La situation financière actuellement positive, nous permettra de démarrer la nouvelle année favorablement et ainsi nous préparer pour faire une bonne œuvre humanitaire en 2013.

**Après discussion, le rapport financier est adopté à l'unanimité, et quitus est donné à Annie, notre argentière de choc, pour sa prestation et sa bonne gestion..**

**Perspectives - Projets 2013 & Actions Caritatives**

**Les grandes dates**



Le dimanche 20 janvier 2013 - Saint Vincent (Fête des Vignerons) à Yenne

Le samedi 29 juin 2013 - Frairie Magistrale – Au Château de Pomboz – Berceau de notre Compagnie

Pour les Sartories et autres rendez-vous, le programme sera décidé selon nos conditions.

Ces dates seront données au fur et à mesure dans le Lien mensuel.

Pour ce qui concerne nos actions caritatives, nous avons déjà prévu et programmer deux associations, avec lesquels nous déciderons les dates de remise de

dons.

**Vie du Portique – Cotisations - Désignation bureau – Délégués AG Cie :**

Le démarrage s'est fait sur les chapeaux de roue, la pérennité et la longévité dépend de nous tous.

Pour un engagement sans relâche dans l'amitié.

Notre cotisation annuelle 2013 reste inchangée.

Le bureau reste également le même. Le Major Prime ne pouvant remplir deux fonctions à la fois, nous avons demandé à Roger Poncet de prendre le poste, en tant que Maître du Greffe.

Il a accepté cette fonction. Merci à lui.

Les délégués suivants ont été désignés pour représenter le Portique à la prochaine AG de la Compagnie le 6 avril 2013 à Crémieux/Isère :

Gilbert Costaz – Gilbert Pinatel – Alain Berlioz

**Après discussion, ces deux derniers points ont été adoptés à l'unanimité.**

L'ordre du jour étant épuisé et aucune question diverse n'étant abordée, la séance est levée à 19h30.

La faim tenaillant les estomacs, la pépie ... Aussi, nous nous sommes tous retrouvés à la Brasserie « Le Prieuré » du Bourget du Lac, pour nous attabler devant un excellent repas « Morue à la Lyonnaise » que tout le monde a apprécié à sa juste valeur.

Merci à Michael, le Patron et Chef, pour ce super et délicieux repas.

**N.B : Dans toutes nos manifestations, le produit de la recette cumulée est entièrement et annuellement reversé en faveur d'une association à caractère caritatif et humanitaire.**

**Bernard Foray « M-P**



## **.Compte -rendu de Manifestations.**

### **.Portique D'Aix Les Bains.**

#### **CEREMONIE DU DON ANNUEL DU PORTIQUE D'AIX LES BAINS**

*Chaque année, en novembre, les compagnons et amis de notre Portique se retrouvent dans le salon d'honneur de la Mairie pour la cérémonie du don annuel.*

*Après la remise les années précédentes de vélo tandem pour enfant handicapé ou autiste, chien accompagnateur, matériel électronique pour malvoyants, cette année le jeudi 22 novembre, les membres du bureau ont sélectionné l'association « ADIS » (Association Départementale pour l'Insertion des Sourds ) afin de remettre à 6 enfants malentendants d'Aix les Bains et des environs, des tablettes numériques de haute technologie qui pourront recevoir des applications adaptées à leur handicap : films, reportages sous-titrés pour leur développement culturel, des jeux interactifs.*



*Monsieur le Député-maire Dominique Dord et notre Grand Chancelier Roger Gay ont remis avec les Compagnons ces précieuses tablettes.*

*Une interprète du langage des signes a été un lien précieux pour échanger des messages d'amitiés avec ces enfants et leurs parents.*

*Un grand merci pour la présence fidèle des Compagnons de la 'Dent du Chat' et d'Annecy.*

*Un buffet-apéritif a été offert par les services de la Mairie.*

*Dès à présent... Nous préparons le don de l'année prochaine qui sera possible grâce à la participation des Compagnons et sympathisants lors de nos Sartories.*

*J-Pierre Dumont*



*"J'observe et j'invente pour Simplifier"*

*Ainsi s'exprime en toute simplicité le Compagnon et Dignitaire Mulhousien Jean-Daniel COMPARON, inventeur indépendant, qui a mis au point un nouveau système de chauffage des piscines par le sol pouvant être alimenté par l'énergie solaire.*

*Il vient d'avoir les honneurs de la presse régionale Alsacienne.*

*Esprit iconoclaste toujours en ébullition Jean-Daniel est un personnage atypique hors du commun et totalement autodidacte.*

*Son nouveau système, dont le concept a été breveté dans 38 pays, fait circuler dans le fond du bassin une série de serpentins dans lesquels passe un liquide chauffé par des panneaux solaires thermiques. Il sera industrialisé courant 2013.*

*"Toute ma vie j'ai toujours beaucoup observé et me suis posé beaucoup de questions" explique-t-il. Lorsque je constate un problème, j'essaie tout de suite d'imaginer la solution et ma force est de la*

*visualiser en image. Je la dessine et fais plusieurs simulations, beaucoup d'expériences empiriques à micro échelle pour vérifier si je ne me trompe pas. Ensuite les ingénieurs peuvent refaire les calculs pour valider mon idée. Pour chauffer la piscine je suis parti du fait que la chaleur monte et qu'il est ridicule de chauffer l'eau par le haut sauf à vouloir réchauffer l'air. Chauffée par le bas la température de l'eau est harmonieuse et avec les capteurs solaires c'est gratuit et neutre pour l'effet de serre."*



*D'un esprit curieux Jean-Daniel a toujours cherché à trouver des solutions techniques afin d'améliorer le quotidien dans les domaines les plus variés. "L'Humain est paresseux et j'aime donner vie à des idées qui permettent de limiter les efforts, simplifier la vie, la sauver, l'amuser...mais dans un même temps d'améliorer le confort en préservant la planète.*

*La liste de ses inventions, brevetées ou non, à l'état de prototype ou dans ses cartons est longue: Une soucoupe flottante a poser sur l'eau pour supporter un échafaudage on s'installent les ouvriers pour laver les coques des bateaux; une chaudière a bruleur vertical; un aquapode sorte de flotteur permettant de s'amuser à marcher sur l'eau; une fenêtre JDC laissant passer l'air mais pas le bruit...cette dernière invention sera d'ailleurs réalisée prochainement en Turquie.*

*Pour simplifier les contacts avec les ingénieurs il a imaginé un nouveau procédé de vidéo conférence autorisant les échanges en intervenant directement sur le plan. Enfin une formule permettant aux inventeurs de rester propriétaire de leurs inventions.*

*Cela ne s'invente pas!!*

*Les Compagnons Mulhousiens sont fiers de compter un tel dignitaire en leurs rangs et lui souhaitent un franc succès.*

*André Carozzi*

**Sartorie du 8 novembre 2012**

Après nous avoir informés des manifestations à venir, notre Major Prime accueille :

**Madame Francine DEVILLER**

**Directeur régional des Douanes de MULHOUSE**, venue présenter cette administration.

**L'ORGANISATION :**

*L'effectif comprend 17435 agents (nombre en diminution) avec un pourcentage de 37 % de femmes occupant essentiellement des postes de bureau.*

*Ils se répartissent sur l'ensemble du territoire métropolitain et en outre-mer au travers de 200 bureaux de douane et centres de viticulture, ainsi que 270 unités de surveillance terrestre, aérienne et maritime.*

*L'organisation territoriale compte 12 directions interrégionales et 42 directions régionales.*

**LES MISSIONS :**

*Le rôle de la douane a aujourd'hui considérablement évolué. Rattachée au ministère du Budget, des Comptes publics, de la Fonction publique et de la Réforme de l'État, les services de la direction générale des douanes et droits indirects exercent une triple mission : tout d'abord, **une mission fiscale**, puisqu'elle perçoit chaque année environ 13 % des recettes de l'Etat et contribue, comme ses homologues européens, au financement du budget communautaire.*

*Elle collecte l'impôt à hauteur de 66,2 milliards (droits de douanes, TVA, TIPP, taxes sur les tabacs et alcools..). C'est elle qui diffuse les chiffres du commerce extérieur.*

*Dans le prolongement de cette mission, **la douane a un rôle économique**. Sur la base des règles fixées pour le commerce international, elle contrôle les flux commerciaux avec 3 objectifs :*

*- la fluidité, - la sécurité, - la qualité, grâce à des procédures adaptées aux besoins des entreprises.*

*La douane assure une mission de lutte contre la fraude et les grands trafics internationaux. Elle a en charge la **protection des intérêts économiques et financiers nationaux et communautaires** (mobilisation contre le fléau des contrefaçons, lutte contre les fraudes à la politique agricole commune, etc.).*

*Elle participe également à une **mission de protection de la sécurité et de la santé publique des citoyens** dans l'espace du marché unique :*

*- lutte contre les pollutions diverses, protection du patrimoine national, (contrôle des échanges d'œuvres d'art, d'objets de collection et d'antiquités), contrôle des normes, des médicaments, de toutes sortes de trafics (stupéfiants, armes, explosifs, espèces animales et végétales en voie d'extinction);*

*- surveille les mouvements de déchets nuisibles et toxiques à l'intérieur du marché unique ;*

*- contrôle la circulation des produits stratégiques civils ou militaires, des produits radioactifs, et en empêchant l'entrée en France de produits dangereux ou non conformes aux normes européennes ;*

*- contribue à certaines missions de l'Etat en mer (police de la navigation, des pêches, sauvetage, lutte contre les pollutions, etc.) ;*

*- participe à la lutte contre l'immigration et le travail illégal ;*

*- relève des infractions de droit commun dans l'exercice de tous ces contrôles.*

*La douane contribue à la protection du consommateur, en veillant au respect des réglementations relatives à la qualité et à la sécurité des produits industriels importés de pays extérieurs à l'Union européenne. Elle procède à des contrôles documentaires et physiques, complétés par des analyses en laboratoire.*

**La douane c'est : 300 missions effectuées par 80 métiers**

Le Maître du Greffe

Le Major Prime



## **Frairie « Tout en Douceurs »**

*Chaud, chaud, chaud, chocolat : c'était à une frairie tout en douceurs et gourmandises que les compagnons de la Vigilance étaient conviés ce 17 novembre au Domaine des Fontaines (presque en chocolat), à Bernin.*

*Frairie qui réservait bien des surprises puisqu'elle accueillait, pour associer aux délices de la bouche, ceux du gosier, les confréries de la Jolie Treille du Saint Joseph et de l'Hermitage ainsi que l'ordre International des Anysetiers. Ce qui nous valu un magnifique défilé en rouge, bleu et or.*



*C'est sous la présidence du Grand Chancelier Roger Gay, accompagné de madame, et en présence de notre Grand Vigile Ange Riboud que la cérémonie allait se dérouler ; sans oublier les Compagnons de la Dent du Chat, d'Annecy, d'Aix les Bains, du Portique Ducal et du Portique des Dauphins, venus en voisins et amis.*

*Avant les agapes que tous attendaient, c'est avec beaucoup de recueillement, d'émotion et une chaude amitié que furent remis un cœur d'or bien mérité à Marie-Françoise Charrier pour son inlassable travail effectué dans la plus totale discrétion, puis un ruban d'honneur au Grand Maître de la Jolie Treille, ainsi célébré par le Sarto.*

*Vinrent ensuite les intronisations d'André Daviot, Ginette et Guy Gatine, Josette Hustache, Monique Martin et Michel Grégoire qui ne manquèrent pas de jurer fidélité au Sarto, non sans avoir levé le traditionnel verre de vin... de Savoie (of course) à la gloire de la Compagnie.*



*A peine placés devant de belles tables, un quiz fut proposé, qui échauffa les esprits et creusa les appétits car présentant des photos alléchantes correspondant aux questions.*



*Grand hommage doit être rendu aux trésors d'imagination et de recherche déployés par les créateurs et animateurs du quiz qui fournirent en plus une documentation complète sur la pâtisserie allant de la religieuse aux pets de nonnes en passant par la pêche melba et autres douceurs.*

*La Tombola qui suivit acheva de satisfaire les estomacs et les esprits.*

*Et comme le Sarto, tout en se délectant des bons produits proposés, ne peut oublier ceux qui souffrent, un chèque fut remis à l'association Aramis représentée par le professeur Sotto.*

*Tous allaient terminer cette magnifique soirée au son de l'accordéon, du saxo et du synthétiseur.  
Vive le chocolat !*



**Colette Roux**

### **Vigilance Alpe-Dauphiné.**

#### **Assemblée Générale de la Vigilance**

*Elle aura lieu le jeudi 13 décembre au restaurant « La Saucisse » à Saint Martin le Vinoux à 10 H.  
Elle sera suivie d'un repas.*

*Chaque membre de la Vigilance a reçu une convocation accompagnée du bulletin de réservation et d'un pouvoir en cas d'empêchement.*

**Yves Riboud**  
**Maître du Greffe**

**Clin d'œil à « Michel & Cathy » Restaurateurs « Brasserie de la Poste » Albertville**  
**Compagnons du Portique d'Albertville**

*Au nom de tous les Compagnons de la « Dent du Chat »*

*Juste un petit mot de Reconnaissance et de Remerciements pour ce Super et Délicieux Repas que vous nous avez concocté, jeudi 8 novembre dernier, en vos murs et en compagnie des membres du Portique d'Albertville !*

*A chaque occasion et nous ne les manquons pas, nous avons toujours le plus grand plaisir et la joie de vous rencontrer, dans l'atmosphère détendue de votre restaurant !*

*Votre Accueil, Votre Gentillesse, Votre Sourire, Votre Présence nous comblent de bonheur, nous fortifient le moral !*

**En un mot ...**                      *Vous êtes des restaurateurs de Cœur*  
*Votre établissement rime avec Saveur*  
*Heureux les clients, les Albertvillois*  
*Sans exception, reçus comme des Rois*  
*Et nous « Compagnie du Sarto » ...*  
*Prêt à monter toujours plus haut*  
*Prônons notre Terroir Savoyard*  
*En être fier, ce n'est pas un hasard*  
*Défendre nos Traditions, nos Valeurs*  
*Vous en êtes les Ambassadeurs*  
*Merci pour tout ce que vous proposez*  
*Plaisir - Goût ... Convivialité - Amitié !*

*N'oubliez pas d'adresser également nos sincères félicitations à toute l'équipe de la Brasserie, et particulièrement au cuisinier pour la présentation de ses assiettes, la cuisson de ses mets et le choix de ses sauces !*

*Et merci encore à vous deux, Michel & Cathy, pour votre Persévérance, votre Assiduité et votre Cordialité.*

**Bernard Foray « M.P »**

**Bulletin de Réservation**

**SAINT VINCENT – FETE DES VIGNERONS YENNE**

**DIMANCHE 20 JANVIER 2013 – 9 HEURES**

Nom et Prénom.....

Portique de .....

*Je vous prie de bien vouloir inscrire ..... personnes pour participer à*  
**LA SAINT VINCENT - FETE DES VIGNERONS - Le 20 janvier 2013 - YENNE.**

*Ci joint un chèque d'un montant de 45 € x ..... = ..... Euros*

*Le chèque sera adressé à l'ordre de la Cie du Sarto - Portique de la Dent du Chat*

Envoyé directement à :

*Madame Annie Pinatel 573 route de Seloge 73800 Les Marches*

Réponse souhaitée : ***avant le 12 janvier 2013 dernier délai***

Contact : Jean Robesson Tél. 0682069996  
Annie Pinatel Tél. 0479280910  
Bernard Foray Tél. 0479350707

*Les réservations ne seront enregistrées qu'à la réception du règlement.*  
*Nous vous remercions par avance de votre promptitude en la matière.*

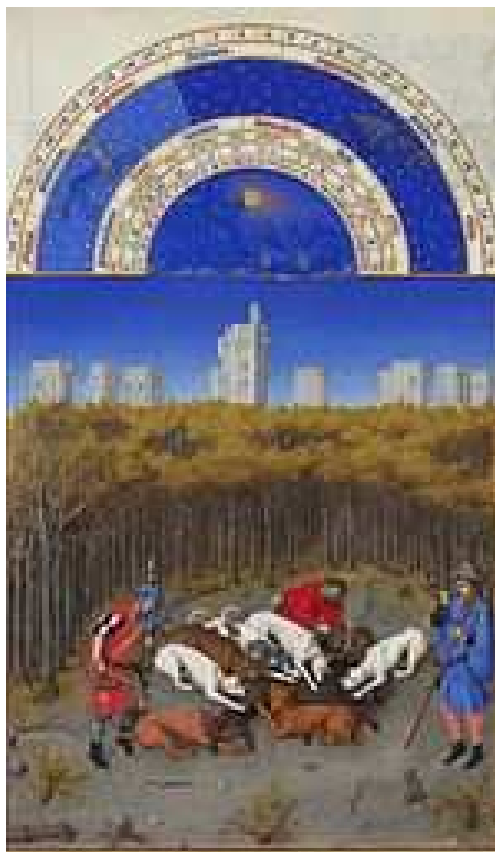
# Calendrier Des Manifestations.

Année 2012.

1er Décembre	P. des Dauphins	Assemblée Générale du Portique
06 Décembre	P. d'Albertville	Assemblée Générale du Portique
07 Décembre	P. de Chambéry	Assemblée Générale du Portique
09 Décembre	P. de Tarentaise	Assemblée Générale du Portique
09 Décembre	P. de l'Albarine	Assemblée Générale du Portique
13 Décembre	P. De Chambéry	Assemblée Générale du Portique
13 Décembre	V. Alpe Dauphiné	Assemblée Générale de la Vigilance
20 Janvier 2013	La COMPAGNIE	SAINT VINCENT à YENNE

## DECEMBRE

Scène de Vénerie : La Curée



Un des chasseurs, à droite, achève de sonner l'hallali. Les chiens dépècent le sanglier. La scène se déroule au centre d'une forêt dont les arbres sont encore en feuilles. À l'horizon se dresse le château de Vincennes!!